

ЮРИДИЧЕСКИЙ АНАЛИЗ СТАТЕЙ 16, 16, 16 к, 16 ЗАКОНА О ЗАЩИТЕ ЗАРАБОТНОЙ ПЛАТЫ

РАЗДЕЛ 1: РАЗЪЯСНЕНИЕ ПО СОДЕРЖАНИЮ СТАТЬИ

Перевод текста статьи на русский язык

Статья 16. Пенсия и компенсация за просрочку пенсии

(а) В данной статье:

- "Пенсия по выходу на пенсию" (קצבת פרישה) периодические выплаты, производимые работнику работодателем или пенсионным фондом после полного или частичного выхода работника на пенсию, не по причине инвалидности или болезни;
- "Пенсия по инвалидности" (קצבת נכות) периодические выплаты, производимые работнику работодателем или пенсионным фондом после полного или частичного выхода работника на пенсию по причине инвалидности или болезни;
- "Пенсия по случаю потери кормильца" (קצבת שאירים) периодические выплаты, производимые работодателем или пенсионным фондом наследникам работника или наследникам того, кто был работником и вышел на пенсию;
- "Пенсия" (קצבה) пенсия по выходу на пенсию, пенсия по инвалидности или пенсия по случаю потери кормильца;
- "Просроченная пенсия" (קצבה מולנת) пенсия, которая не была выплачена до определяющего дня.
- (б) Ежемесячная пенсия выплачивается по окончании месяца, за который она полагается, а если она полагается за другой период по окончании этого периода $\frac{[1]}{2}$.
- (в) К просроченной пенсии добавляется компенсация за просрочку пенсии, которая рассчитывается так же, как рассчитывается компенсация за просрочку заработной платы согласно статье 17, с необходимыми изменениями [1] [2].
- (г) Положения статей 14, 17 и 18 применяются, с необходимыми изменениями, к пенсии, как если бы она была заработной платой, и везде в указанных статьях, где речь идет о работодателе, следует понимать, что речь идет о том, кто обязан выплачивать пенсию [1]

Статья 16х. Первая выплата пенсии

Устанавливает различные сроки, в течение которых пенсия не считается просроченной в зависимости от типа пенсии и обстоятельств выхода на пенсию $\frac{[1]}{[3]}$.

Статья 162. Выплата разности

Регулирует ситуации, когда размер пенсии изменяется после начала ее выплаты [1] [3].

Статья 16х. Подача заявления

Обязывает работодателя подавать заявление в пенсионный фонд не менее чем за шесть месяцев до предполагаемого выхода работника на пенсию [1] [3].

Основной смысл и цель статьи

Статьи 16-16 ג Закона о защите заработной платы (חוק הגנת השכר) направлены на защиту пенсионных прав работников путем установления четких правил выплаты пенсий и компенсаций за их просрочку $^{[1]}$. Основная цель - обеспечить своевременные пенсионные выплаты и предотвратить злоупотребления со стороны работодателей или пенсионных фондов $^{[4]}$.

Статья влияет на следующие ключевые ситуации:

- Выход работника на пенсию по возрасту, инвалидности или потере кормильца [1] [6]
- Просрочка пенсионных выплат работодателем или пенсионным фондом [4] [7]
- Изменение размера пенсии после начала выплат [3] [8]
- Обязанности работодателя по своевременной подаче документов в пенсионные фонды [3] [9]

РАЗДЕЛ 2: АНАЛИЗ СУДЕБНОЙ ПРАКТИКИ И ПРЕЦЕДЕНТЫ

Ключевые судебные решения

1. Дело БР"Э 13666-05-11 (2011)

Бет-дин установил принцип применения компенсации за просрочку пенсии согласно статье 19 (גןב Закона о защите заработной платы [10]. Суд подчеркнул, что компенсация за просрочку пенсии должна рассчитываться аналогично компенсации за просрочку заработной платы.

2. Дело ЭВ"Л 20-12-8596 (Национальный трудовой суд)

Суд рассматривал вопрос классификации пенсии по потере трудоспособности и установил четкие критерии различения между пенсией и заработной платой для целей применения статьи 16 [11]. Было подчеркнено, что сущность выплаты определяет ее правовой статус.

3. Решения по делам компенсации за просрочку пенсионных выплат

Судебная практика показывает, что суды строго применяют положения о компенсации за просрочку, особенно в случаях, когда работодатель не выполнил обязанность по своевременной подаче заявления в пенсионный фонд [12] [13].

Влияние судебной практики на толкование статьи

Судебная практика расширила понимание обязанностей работодателя по статье 16х, установив, что невыполнение требования о подаче заявления за шесть месяцев влечет обязанность выплаты компенсации [10] [12]. Суды также подчеркнули превентивный характер компенсаций за просрочку пенсии [7] [14].

РАЗДЕЛ 3: СВЯЗЬ С ДРУГИМИ СТАТЬЯМИ И ЗАКОНАМИ

Связь с другими статьями Закона о защите заработной платы

Прямые ссылки в статье 16:

- **Статья 17** метод расчета компенсации за просрочку заработной платы применяется к пенсиям [1] [7] [14]
- Статья 14 правила увеличения заработной платы применяются к пенсиям $\frac{[1]}{[15]}$
- **Статья 17**и правила исковой давности [1] [7]
- Статья 18 возможность уменьшения компенсации [1] [7]
- **Статья 20(т)** применяется к компенсации за просрочку пенсии [1] [12]

Связь с другими законами о труде

1. Закон о выходных пособиях (חוק פיצויי פיטורים)

Статья 14 Закона о выходных пособиях тесно связана с пенсионным обеспечением, поскольку устанавливает альтернативный механизм выплат через пенсионные фонды $\frac{[15]}{[16]}$

2. Закон о минимальной заработной плате (חוק שכר מינימום)

Применяется аналогично к пенсионным выплатам в части компенсаций за просрочку [18] [19]

3. Закон об усилении правоприменения в сфере трудового права (חוק להגברת האכיפה של)

Устанавливает административные санкции за нарушения, включая просрочку пенсионных выплат [20] [21].

РАЗДЕЛ 4: ПРАКТИЧЕСКИЕ ПОСЛЕДСТВИЯ НАРУШЕНИЯ

Административные меры

Штрафы от Министерства труда:

- Согласно Закону об усилении правоприменения, за нарушение пенсионных обязательств могут налагаться административные штрафы до 41,130 шекелей [20] [21]
- Повторные нарушения влекут удвоение штрафа [20] [21]

• Непрерывные нарушения увеличивают штраф на 1/50 за каждый день нарушения [20] [21]

Уголовная ответственность

Хотя статья 16 сама по себе не предусматривает уголовную ответственность, связанные нарушения могут квалифицироваться как уголовные преступления [22] [19]:

- Систематическая просрочка выплат может рассматриваться как мошенничество
- Нарушение минимальных пенсионных выплат может влечь уголовную ответственность [19]

Гражданско-правовые последствия

Компенсации работнику:

- Компенсация за просрочку пенсии рассчитывается аналогично компенсации за просрочку заработной платы [7] [14] [23]
- 5% от просроченной суммы за первую неделю, 10% за каждую последующую неделю [7] [14]
- Альтернативно: индексация плюс 20% ежемесячно [7] [14]
- По статье 16 α : компенсация за период, когда пенсия считалась бы просроченной [3] [24]

РАЗДЕЛ 5: ИНСТРУКЦИИ ДЛЯ РАБОТНИКА И РАБОТОДАТЕЛЯ

Пошаговый план действий для работника

При просрочке пенсионных выплат:

1. Документирование нарушения

- Зафиксировать дату, когда пенсия должна была быть выплачена
- Собрать документы, подтверждающие право на пенсию [25]

2. Обращение к работодателю/пенсионному фонду

- Направить письменное требование о выплате
- Указать на нарушение статьи 16 Закона о защите заработной платы [25]

3. Подача жалобы в Министерство труда

- Контакт: report.achifa@labor.gov.il или *2570 [5]
- Одать жалобу через онлайн-форму [5]

4. Обращение в трудовой суд

- Подать иск в районный трудовой суд по месту работы [25]
- Для сумм до 39,500 шекелей упрощенная процедура [25]

• Срок подачи: в течение года с момента просрочки [7] [25]

Рекомендации для работодателя

Обеспечение соблюдения статьи 16:

1. Организация системы выплат

- Установить автоматическую систему ежемесячных пенсионных выплат [9] [26]
- Контролировать своевременность перечислений в пенсионные фонды [9] [26]

2. Соблюдение сроков подачи заявлений (статья 161)

- Подавать заявления в пенсионные фонды минимум за 6 месяцев до выхода работника на пенсию [3] [24]
- Вести учет предстоящих выходов на пенсию [9]

3. Документооборот

- Ведение точной отчетности по пенсионным взносам [27] [26]
- Своевременное уведомление работников об изменениях [9]

4. Превентивные меры

- Регулярный аудит пенсионных обязательств [27]
- Обучение HR-персонала требованиям закона [20]

РАЗДЕЛ 6: СКРЫТЫЕ МОМЕНТЫ И "СЕРЫЕ ЗОНЫ"

Неоднозначные формулировки

1. Определение "определяющего дня" (היום הקובע)

Статья ссылается на определение из других частей закона, что может создавать путаницу при применении к пенсиям $\frac{[1]}{[2]} \frac{[28]}{[28]}$.

2. Применение "необходимых изменений" (בשינויים המחוייבים)

Формулировка не дает четких указаний о том, какие именно изменения должны применяться при расчете компенсации за просрочку пенсии [1] [6].

Потенциальные "лазейки"

1. Статья 16(ב) - исключение при наличии достаточных данных

Работодатель может избежать ответственности, утверждая, что у него не было достаточных данных для расчета пенсии $\frac{[3]}{}$. Критерий "достаточности данных" четко не определен.

2. Статья 16א(г) - выплата авансов

Возможность избежать признания пенсии просроченной путем выплаты частичных авансов в первые четыре месяца $\frac{[3]}{}$.

Спорные ситуации применения

1. Смешанные случаи выхода на пенсию

Когда работник частично выходит на пенсию по возрасту и частично по инвалидности, неясно, какие сроки применяются [11] [6].

2. Изменение размера пенсии (статья 16)

Определение момента, когда "установлено изменение", может быть спорным, особенно при длительных процедурах пересмотра $\frac{[3]}{8}$.

3. Международные пенсионные фонды

Применение статьи к пенсионным фондам, действующим в нескольких юрисдикциях, остается неясным [9].

4. Цифровые платформы и гиг-экономика

Статья не адаптирована к современным формам трудовых отношений через цифровые платформы $\frac{[20]}{[29]}$.

РАЗДЕЛ 7: СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ИСТОЧНИКОВ

Законодательные акты

- 2. Закон о выходных пособиях, [16] [15] 1963 תשכ"ג
- 3. Закон о минимальной заработной плате, [18] 1987-т пинате, праводной плате, [18]
- 4. Закон об усилении правоприменения в сфере трудового права, $\frac{[21]}{20}$ 2011- תשע"ב

Судебные решения

- 5. БР"Э 13666-05-11, Районный трудовой суд [10]
- 6. ЭВ"Л 20-12-8596, Национальный трудовой суд [11]
- 7. Дело компании местной прессы, Национальный трудовой суд [30]

Аналитические материалы и справочники

- 8. Портал "Кол 3хут" руководство по компенсации за просрочку заработной платы $\frac{[4]}{}$
- 9. Организация "Кав ЛаОвед" информация о пенсионных правах [5]
- 10. Справочник трудового права "Олам ХаАвода" [31] [32] [14] [33] [30]
- 11. Юридический портал "Зхуйот Овдим" [17] [20] [7] [29] [34]
- 12. Правовая база данных "Нево" [1] [35] [21]

Специализированная литература

- 13. Арье Левин "Заработная плата в израильском праве" $\frac{[23]}{[6]}$
- 14. Статья о лишении выходных пособий в израильском праве [36]
- 15. Документы Министерства финансов по пенсионным реформам $^{[9]}$ $^{[37]}$ $^{[26]}$



- 1. https://www.nevo.co.il/law_html/law01/090_001.htm
- 2. https://he.wikisource.org/wiki/חוק_הגנת_השכר
- 3. https://www.taxo.co.il/law/Labor_Hok_Salaries_Protection_Law.asp
- 4. <a href="https://www.kolzchut.org.il/he/פיצויי_הלנת_שכר/https://www.kolzchut.org.il/he/פיצויי_הלנת_שכר/
- 5. https://kavlaoved.org.il/en/wp-content/uploads/sites/3/2024/08/ תרגום-לאנגלית-עמוד-הפנסיות-לאתר-ולפיי,pdf
- 6. https://www.ozar-law.co.il/privatePrint.php?id=29741
- 7. https://www.workrights.co.il/שות-הלנת-שכר
- 8. https://www.prisha.co.il/Article/הגנת-שכר
- 9. https://www.kolzchut.org.il/he/<u>משיכת_כספי_פיצויי_פיטורים_מקופת_גמל_או</u>מהביטוח_הפנסיוני
- 10. https://www.psakdin.co.il/Court/13666-05-11
- 11. https://www.capitax.co.il/Attachments/8596-12-20.pdf
- 12. https://www.kolzchut.org.il/he/פיצוי_על_הלנת_פיצויי_פיטורים
- 13. https://www.prisha.co.il/Article/פיצויי-הלנת-פיצויי-פיטורים
- 14. https://olam-haavoda.co.il/article/סעיף-17-לחוק-פיצוי-הלנה/
- 15. https://www.kolzchut.org.il/he/סעיף_14_לחוק_פיצויי_פיטורים
- 16. https://www.kolzchut.org.il/he/פיצויי_פיטורים
- 17. https://www.workrights.co.il/14-guy
- 18. https://www.hilan.co.il/1987-תוביז-ידע/חקיקה/דיני-עבודה/חוק-שכר-מינימום/חוק-שכר-מינימום אונימום מרכז-ידע/חקיקה/דיני-עבודה מונימום אונימום מונימום ווווים אונימום מונימום מו
- 19. https://www.ynet.co.il/articles/0,7340,L-3074881,00.html
- 20. https://www.workrights.co.il/הגברת-אכיפה
- 21. https://www.nevo.co.il/law_html/law00/117033.htm
- 22. https://www.orna-law.co.il/זכויות-העובד/הלנת-שכר/
- 23. https://ozarlaw.co.il/index2.php?id=29745&lang=HEB
- 24. https://www.neto.work/חוק-הגנת-השכר/
- 25. <a href="https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/https://www.kolzchut.org.il/he/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_עבוד/הביעה_לתשלום_שכר_אפא\D7%99\D7%99\D7%99\D7%95\D7%99\D7%95\D7%99\D7%95
- 26. https://www.menoramivt.co.il/general/articles-fellow/no-pension-allocation
- 27. https://www.michpalyeda.co.il/wage-protection/

- 28. https://www.hilan.co.il/1958- מרכז-ידע/חקיקה/דיני-עבודה/חוק-הגנת-השכר/חוק-הגנת-השכר/חוק-הגנת-השכר
- 29. <a href="https://www.workrights.co.il/הלנת_שכר] https://www.workrights.co.il/הלנת_שכר]
- 30. https://olam-haavoda.co.il/article/23800-2/
- 31. https://olam-haavoda.co.il/article/22300-2/
- 32. <a href="https://olam-haavoda.co.il/article/מדריך-הגנת-השכר/https://olam-haavoda.co.il/article/מדריך-הגנת-השכר/
- 33. https://olam-haavoda.co.il/article/התייחסות-לפנסיה-בחוק-הגנת-השכר/
- 34. https://www.workrights.co.il
- 35. https://www.nevo.co.il/law_html/law00/74172.htm
- 36. https://en-law.tau.ac.il/sites/law-english.tau.ac.il/files/media_server/law_heb/Maasei_Mishpat/14/11
 Zimmerman_Rosenwaks_Tuchman.pdf
- $37.\,\underline{https://www.mvs.co.il/files/UpdatesEmployers/changestable.pdf}$